ஸ்ரீ

'BALABHASKARAN' 'Tamil Daily'

பாலபாஸ்கரன்

exact copy of this day's issue to [illegible] 8.8.15

வண்ணார்பண்ணை யாழ்ப்பாணம் 1915ம் ஆ௵ ஆகஸ்ட் மீ 8-ந் உ ஞாயிற்றுக்கிழமை

பத்திரக்கிரயம்.

ஒருமாசத்துக்கு	சதம்.		50
3 மாசத்துக்கு	... ...	1	25
6 ,,	... ...	2	25
ஒருவருஷத்துக்கு	... ...	4	00
தபாலில் அனுப்ப			
ஒருமாசத்துக்கு	... ...	1	00
3 ,,	... ...	2	75
6 ,,	... ...	5	25
ஒருவருஷத்துக்கு	... ...	10	00
வாரமொருமுறை வெள்ளிக்கிழமைகளில் அனுப்ப			
மாசம்	சதம்.		60
ஷெ 3		1	80
,, 6 மாசத்துக்கு		3	62
ஒருவருஷத்துக்கு	...	7	25
வாரமொருமுறை			50

தனிப்பிரதி சதம் இரண்டு
இந்தியாவுக்கு காலணா.

எமது பத்திரிகையைச் சாதிபேதம் சமயபேதம் மதபேதம் பாராது நாம் நடத்துவதால் சகலருந் தமிழ் பேசுபவர்களெல்லாம் ஆதரிப்பதாக வாக்குக்கொடுத்திருக்கிறார்கள். பிறவிடங்களிலே உத்தியோகத்தில் அமர்ந்திருக்கும் யாழ்ப்பாணத்தவர்களும் கராத்துச் செட்டிப்பிள்ளைகளும், வியாபாரிகளும் உத்தியோகஸ்தர்களுமான மகனியர்களும் ஆதரித்துவருவதாகவும் தமது வியாபார விளம்பரம் முதலானவைகளை இதிலே பிரசுரிப்பதாகவும் தமது அபிப்பிராயங்களையும் விசேஷ புதினங்களையும் காலத்துக்குக் காலம் எமது பத்திரிகைவாயிலாகத் தெரிவிப்பதாகவும் வாக்களித்திருக்கிறார்கள். பரோபகாரமான சகல விஷயங்களும் பிரசுரிக்கப்படும். சாஸ்திர சம்பந்தமான விஷயங்களும் மனோசாஸ்திர வைத்தியசாஸ்திர விஷயங்களும் கல்வியோடடுத்த சகல விஷயங்களும் இதில் அடங்கும்.

An Appeal.

Our representative approaches you with an issue of our paper as it is a Tamil Daily and you a Tamil Gentleman. We hope that you have some one who reads Tamil in your family or establishment. You may not feel inclined to read owing to your having neglected the language or this paper may not contain the information an English Daily gives. Yet, as this is a new undertaking we beg of you to encourage by paying one month's subscription in advance which will be considered a loan and returned in case we discontinue it within a month.

எம்பிறைபரிசிலேற வணிநாவென்றுபார்க்குஞ்
செம்மலர் மடவாளிட்ட திலக சிந்தூரம்போல
வெம்மலை மிசையேவிண்கிரீ யாடகக் கிரீடம்போன்று
மைப்பிரி கடன்மேல் வந்து முளைத்தது பாலபானு.

விஞ்ஞாபனம்.

சாதகன் தமிழ்பேசபவதாரலால் நம்மவர் ஒருவர் நமக்கு எமது பத்திரிகையைக் கொண்டுவருகிறார். இலங்கை முழுதுக்கும் இது ஒரே தினசரிப் பத்திரிகையாதலாலும் சாதாரண சனங்களுக்கு உபயோகப்படக்கூடியதாகலாலும் எனைமக் தவிரியப்படுத்துவதற்காக தம்மை, எமது பத்திரிகையை ஒரு மாசத்திற்கு எடுத்து வாசிக்கும்படியும் அந்தமாசத்துக்கு உரிய கிரயத்தை முற்பணமாகக் கொடுக்கும்படியும் தாழ்மையாகவும் மன்றாட்டத்தோடும் கேட்டுக்கொள்ளுகிறோம். அந்தப்பணந் தம்மிடமிருந்து கடனுவாங்கியதாக இருக்கும். அந்தமாசமுடிவில் நமது பத்திரிகை ஒழுங்காக நடைபெருவிட்டால் கொடுத்தபணத்தை திருப்பி நாமேதமது கையில் சேரச்செய்வோம்.

மனேஜர்
பாலபாஸ்கரன்.

பாலபாஸ்கரன.

வண்ணார்பண்ணை ஆகஸ்டு மீ 8 உ.

நாம்

நாம் ஒருவாரம் மிகவும் அனுகூலத்தோடு கழித்துவிட்டோம் நமது நோக்கத்தை நண்பர்கள் அறிந்து நம்மேல் தயவு கூர்ந்து ஐக்கியப்படுகிறார்கள். கூறியனவற்றை மறுபடியும் கூறுவதாயினும் சில வியாயங்களை நாம் சொல்ல வேண்டியவராகிறோம்.

இந்தப் பத்திரிகையை வாசிப்பதற்காகக் கையிலெடுக்கும் நாமெல்லாம் தமிழர்கள் எந்த நிறத்தவர்களானாலும் எந்த மார்க்கத்தை அனுஷ்டிப்பவர்களானாலும் எந்தத் தொழிலைச் செய்பவர்களானாலும் அத்தொழில் காரணமாகத் தற்காலம் எவ்விடத்தில் வசிப்பவர்களானாலும் தமிழ் நாட்டைச் சேர்ந்த நாமெல்லாம் தமிழர்களே. ஒருநாட்டின் சிறப்பை அறியவேண்டுமானால் அந்த நாட்டிலே பத்திரிகைகளும் புஸ்தகங்களும் எவ்வளவாக மிகுந்திருக்கின்றனவென்று பார்த்தே அறிந்து கொள்ள வேண்டியது. முற்காலத்திலே தமிழ்ப் பாஷைக்கு உறைவிடமாக விருந்த நாடுகளெல்லாம் வேறு வேறு பாஷைகளைக் கலந்ததலால் தமது சுத்த தமிழை இழந்து விட்டன. நமது இலங்கையில் (வடபாகத்தில்) மாத்திரம் சுத்த தமிழ் இதுவரை வழங்கி வருகின்றது. அப்படிப்பட்ட தமிழ் நாடாகிய எமது நாட்டிலே தினசரிப் பத்திரிகைகளில்லாமல் இருப்பது யாருமறிந்த விஷயம். இலங்கையின் இராசதானியாகிய கொழும்புக்கும் அயல் நாடாகிய இந்தியாவுக்கும் ஒருநாள் இரண்டு முறை வடபாலிருந்து புகைரதங்கள் செல்லவும், பற்பல இடங்களிலே சென்று வசிக்கும் நமது சகோதரர்களுக்கு ஒருநாளுக்கு ஒருமுறையாவது நமது வர்த்தமானங்கள் தெரியாம லிருப்ப தென்றால் மிகுந்த பரிதாபம்.

முன்னொருகாலத்து யாழ்ப்பாணமிருந்து கொழும்புக்குப்போக வேண்டுமென்றால் பதினைந்து நாளுக்கொருமுறை போகுங் கப்பலை எதிர் பார்த்திருக்கோம் அப்படி ஒருமுறை தப்பினால் மறுகப்பலுக்கு இன்னும் பதினைந்து நாள் பொறுத்திருக்க வேண்டும். இப்போ அப்படியல்ல, நமது உத்தம தேசாதிபதி அவர்கள் யாழ்ப்பாணம் வந்திருக்கிறார்களென்று ஓர் பத்திரிகை தெரிவிக்குமுன் தேசாதிபதியவர்கள் யாழ்ப்பாணம் விட்டுப் புறப்பட்டு எத்தனையோ இடங்களெல்லாவற்றையும் பார்த்து மறுபடி கொழும்பு இராசமாளிகையில் இளைப்பாறி இருக்கும் காலத்தில் அப்பத்திரிகை நமக்குக் கிடைத்தால் நமக்குத் தடுமாற்றத்தை யுண்டாக்குவதேயன்றி சந்தோஷத்தைக் கொடுக்க மாட்டாது.

ஒரிடத்திலே உதனித் தமர்கந்தோர்த் தலைவராயிருந்து யாழ்ப்பாணம் சென்று இரண்டு கிழமை லீவில் திரும்பி வருகிறாரென்று ரெயில்வே ஸ்டேசனுக்கு அவரை எதிர்கொள்ளப் போகும் பொழுது 'அவர் இரண்டுகிழமை லீவில் யாழ்ப்பாணம் வந்திருக்கிறார்' என்னும் புதினமடங்கிய பத்திரிகை வெளிவந்து நமது கைக்கெட்டியது.

சிங்கப்பூரிலிருந்து நமது அருமையான நண்பர்கள் ஒருமாச லீவில்வந்து இரண்டுகிழமைகளைப் போக்குவரவிற் கழித்து இரண்டு கிழமைகளை நம்முடனிருந்து மறுபடியும் சிங்கப்பூருக்குப் போய்ச் சேர்ந்தபின்பு அவர் நம்மூரிலே வந்திருக்கிறார் என்ற வர்த்தமானம் நமது உள்நாட்டுப் பத்திரிகையில் வெளிவருகின்றது. அப்போ நமது நண்பரைப்பார்க்க அவரோடிருந்த நாம் இன்னும் நாலுவருஷம் அல்லது எட்டு வருஷம் பொறுத்திருக்க வேண்டியதாக விருக்கும். ஆகையால் நமது "பாலபாஸ்கரன்" என்னும் தினசரி பிரசுரமாகும் பத்திரிகையை வெளியிடும்போது யாராவது அநாவசியமென்று சொல்லுவார்கள் என்றஞ்சி அநேக பத்திரிகைகளிருக்கும் பொழுது இதை நாம் பிரசுரித்து இதையும் வாசிக்கும்படியாக நமது நண்பர்களைக் கஷ்டப்படுத்துவதற்காக மன்றாட்டம் கேட்க வேண்டியதில்லை.

யுத்தம்!

உவார்சோ ஜர்மனியர் கைப்பட்டு விட்டது. உவார்சோ ஜர்மனியர் கைப்பட்டு விட்டதினால் ருஷியர் இனித்தலையெடுக்க மாட்டார்களெனச் சிலர் நினைக்கக்கூடும். ருஷிய சைநியம் கலிஷியாவிலிருந்து படிப்படியாய் பின்காட்டியபோது எங்கேயாவது அணிகுலைந்து பின்காட்டவில்லை. உவார்சோ பட்டினத்திற் கூடியவரை உறுதியாக நின்று யுத்தஞ் செய்து சத்துருக்களுக்கு அதிக சேதம் விளைத்தபின் அது இப்போது பின்காட்டி ஓர் வசதியான இடத்தில் நிற்கின்றது. இச்சைநியம் இப்போது அணிவகுத்து நிற்குமிடத்தில் அதிகம் தூரத்துக்குச் சேனையை நிறுத்த வேண்டியதில்லை. ருஷியசேனாமுத்திரம் இங்கே குழுமிநிற்குமாயின் ஜர்மன் வச

பாலபாஸ்கரன்

னியம் அதை அசைக்க இயலாததாகாது. இங்கு நிற்கும் ருஷிய சைனியம் ஜர்மன் சைனியம் எதிர்க்கும்போது அதை எதிர்த்துக் கொண்டும் எதிர்க்காதபோது வயதிலாய்க்குந்தோறும் தான் முன்சென்றெதிர்த்துக் கொண்டும் நிற்கும். உவார்சோவைப் பிடித்தால் ருஷிய அணிகுலைந்துபோம், அப்போது உவார்சோவில் நிற்கும் தங்கள் சைனியத்தின் ஓர் பகுதியைப் பிரான்சுக்கனுப்பலாமென ஜர்மனியர் எண்ணியிருந்தார்கள். ஆனால் இப்போது ருஷியா இதிலும் அணிகுலையாது பின்வாட்டியிருப்பதால் இவர்களது எண்ணம் வாய்க்கவே மாட்டாது. ஜர்மனியர் உவார்சோவை அரண் செய்து அதிற் சிறிதுகாலம் நிற்கக்கூடும். ஆனால் அப்பாற்செல்ல இவர்கள் நினைப்பார்களாயின் நெப்போலியன் சக்கரவர்த்தி "மொஸ்கோ" பட்டினத்திற்குப் படையெடுத்துச் சென்றபோது பட்டபாடேபடுவர். ஜர்மனியர் உவார்சோவைப் பிடித்தநிலை அடைந்தபயன் அதிகமன்று. உவார்சோ அரண்செய்யப்பட்ட ஓர் பட்டினமன்று அங்கேயிருந்த சகலபொருள்களும் அகற்றப்பட்டுவிட்டன. அங்கே இப்போது கிழவரும் பெண்களும் பிள்ளைகளுமன்றி வேறொருவரும் இல்லையாம். ஜர்மனியர் உவார்சோவைப் பிடிக்கினும் ருஷியாவில்லாதும் ஜனக்கலக்க முண்டாகவில்லை ருஷிய பாளிமேந்தர் சபைகூடி ருஷிய சேனாதிபதியின் தந்திரோபாயத் திறமையை வியந்து டெரிபியக்கம் இந்த யுத்தத்தைநடத்தி விஜயமாலை புனைய வேண்டுமெனத் தீர்மானித்தது. உவார்சோவைப் பிடித்தால் ருஷிய அரசோடு பிரத்தியேக சமாதான ஒழுங்கு செய்து கொள்ளலாமெனவும் ஜேர்மனின் எண்ணமாயிருந்தது. ஆனால் ருஷியபாளிமேந்தின் தீர்மானத்தைப் பார்க்கும்போது இவ்வெண்ணமும் வாய்க்காதென்றே தோற்றுகின்றது.

பிரான்சிலே ஜர்மனியர் இன்னும் மும்முரமாக யுத்தஞ் செய்கிறார்கள். "கூர்" என்னுமிடத்திலுள்ள பிரிட்டிஷ் அரண்களை இவர்கள் தாக்கியபோது அக்கினிக் குண்டுகளைப் பிரயோகித்து ரோயர் தாக்கியுள்ள அரண்களைப் பிடித்தார்களென்று ஜேர்மனியர் தெரிவிக்கின்றனர். கூபிஸ் என்னுமிடத்தில் வெடிக்குந்தன்மையுள்ள ஓர் குண்டுகள் அங்கே விழத் தீயுண்டாயிற்று சத்தி உடனே அவிக்கப்பட்டது. அலைசேஸ் என்னுமிடத்தில் ஓர் யுத்தம் நடந்தபோது ஜர்மன் சைனியத்தில் அதிக சேதமுண்டாயிற்று.

இத்தாலியருக்கும் அவுஸ்திரியருக்குமிடையில் யுத்தம் மும்முரமாய் நடைபெறுகின்றது. "கார்னிகோ" என்னுமிடத்தில் இத்தாலியர் அவுஸ்திரியரை எதிர்த்து அவர்களுக்கு அதிக சேதமுண்டாகும்படி செய்தனர். "கார்சோ" மலையில் இத்தாலியர் அநேக அவுஸ்திரியரைச் சிறைப்படுத்திப் பல பீரங்கிகளையும் துப்பாக்கிகளையும் மற்றும் யுத்த கருவிகளையும் கைப்பற்றினர்.

இ. சா

ஒருபதிவிரதையின் அதிசய மரணம்:—கல்கத்தா போபசாரிலுள்ள குஞ்சலால் என்பவர் சில தினங்களுக்குமுன் இறந்து போனார். மிகவும் சுகவீனமாயிருந்த அவர் இறப்பதற்கு ஒருநாழிகைக்குமுன் அவர் மனைவி பிரஞ்ஞையற்றுப் பகவானே நான் வெகுநாளாக உபாசனையைப் பிரார்த்தித்துக் கொண்டிருக்கிறேன் நீர் என்னுடைய பிரார்த்தனையைக் கேட்கவில்லை என்று புலம்பிப் பிரஞ்ஞையடையாமலே இறந்து போனாள். பின் மேற்படி உத்தம தம்பதிகளின் பிரேதங்கள் ஒன்றாகவே ஸ்மசானத்துக்குக் கொண்டு போகப்பட்டு ஒரே சமயத்திலேயே தகனஞ் செய்யப்பட்டன.

சண்டை செய்யும் பாதிரிகள்:—பிரிட்டிஷ், பிரெஞ்சுப்பாதிரிகள் சுமார் 240 பேர் பிரான்சில் ஜெர்மனியரை எதிர்த்துச் சண்டைசெய்கிறார்கள். இவர்களுள் சுமார் 200 பேர் வீரதீரத்துடன் போர்செய்தமைக்காக கௌரவப்பட்டங்கள் பெற்றிருக்கின்றனர்.

எம்டனிலிருந்து தப்பியவர்கள்:— எம்டனிலிருந்து தப்பியவர்கள் கான்ஸ்டாண்டி நோப்பிளுக்குப் போய்ச் சேர்ந்துவிட்டார்கள். அதிகாரிகள் அவர்களை அங்கு மிகுந்த உபசாரமாக வரவேற்றார்கள். அவர்கள் எல்லாரும் இப்பொழுது ஜெனரல் என்னும் ஜெர்மன் ஸ்டீமரில் சேர்ந்துகொண்டனர்.

எம்டன் கப்பல் கொக்கஸ்தீவுக்கருகே கடற்கிரையானபொழுது அதிலிருந்து கரைக்குச் சென்றிருந்த சில உத்தியோகஸ்தரும் வேலையாட்களும் அத்தீவிலுள்ள ஓர் உத்தியோகஸ்தருக்குச் சொந்தமான "அயஷா" என்னும் ஸ்டீமரில் ஏறிக்கொண்டு ஓடிவிட்டனர். பின் அவர்கள் சென்ற மார்ச்மாதம் 27-உ ஜெட்டாவுக்கருகேயுள்ள அரபியத் துறைமுகமான லிட்டில் போயிறங்கினரென்று சமாச்சாரம் வந்தது. அங்கிருந்து அவர்கள் தரைமார்க்கமாக கான்ஸ்டாண்டி நோபிள் போய்ச்சேர்ந்துவிட்டனர்.

இறந்துபோன ஒருஜெர்மன் போர் வீரனிடத்திலிருந்து கிடைத்த கடிதம்—ருஷியரோடு போர்செய்யும் ஜெர்மனியருள் இறந்த ஒருவனது சட்டைப்பையிலிருந்து ஒரு கடிதம் கிடைத்தது. அதில் "அப்பனே நீ இந்தச் சண்டையெப்போது முடியுமென்று கேட்கின்றாய் இக்கொடிய யுத்தம் எப்போதும் முடிவுறாதென்று நான் நினைக்கிறேன். ருஷிய சோல்ஜர்கள் கணக்கற்றவராயிருக்கின்றனர். நாங்கள் ருஷியரைக்கொன்று குவித்தபோதிலும், மேலும் மேலும் அவர்கள் மிகுதியாகப் போர்க்களத்திற்கு வந்துகொண்டேயிருக்கின்றனர்" என்றெழுதப்பட்டிருந்ததாம்.

வர்த்தமானம்.

எமது ஆபீஸ்.

திங்கட்கிழமை மாவிட்டபுரம் கந்தசுவாமிகோவில் தேராதலால் அச்சாபீஸ் அன்றுமாத்திரம் விடுமுறையாகும். ஆடி அமாவாசையைத் தொடர்ந்த மறுநாள் (செவ்வாய்க்கிழமை) நமது பத்திரிகை வெளிவரமாட்டாது இனிமேல் ஒவ்வொரு திங்கட்கிழமை நீங்கி தினந்தோறும் பிரசுரமாகும்.

சண்டையின் வருஷாந்தம்:—சென்ற புதன்கிழமை மற்றவூர்களிலே போலக் கொழும்பிலும் கோவில்களில் யுத்தமாரம்பித்து ஒருவருஷமான கொண்டாட்டத்தைப்பற்றிக் கூடி அரசவெற்றியடையும்படி தோத்திரம் செய்தார்கள்.

இங்கிலாந்தில் நடந்தபோது லண்டனில் அரசர் சாதாரண காக்கி உடை தரித்து இராணியோடு வண்டியிலே சென்றார் அப்போது ஆடம்பரமில்லாது நடந்த வணக்கமுறைகள் யார் மனதையும் கவரக்கூடியதாக விருந்ததாம்.

நினைந்தோறும்] [பிரசுரமாகும்

பாலபாஸ்கரன்

BALABHASKARA.

ஜாதக பாரிஜாதம்.

இப்புத்தகம் சோதிட ... [illegible] வித்வான்கள் செய்த களின் அவாசைப்பிரகாரம் ... [illegible] கணித நிர்ணயங்களும், 9 கிரகங்களும் 12 ராசிகளிலே நின்று சஞ்சரித்தலால் வரும் (108) விதமான பலன்களும், ராசிப்பலன் நட்சத்திரபலன்களும், மகாதிசாபுத்தியில் வரும் (81) விதபலன்களும், சந்திர முதலியனவும், சந்யோகமஞ்சரியிலுள்ள பல ராஜயோகங்களும் இன்னும் ஜாதகத்துக்குரிய பலவும் அமைந்திருக்கின்றது. எவர்களும் தாமாகவே ஜாதகம் கணிக்கவும், ஜாதகபலனை அறியவும் கூடியவிதமாக (சமஸ்கிருதம் தமிழ் என்னும் இரு பாஷைகளிலுமிருந்து) தமிழிலே வசனரூபமாக எழுதப்பட்டுள்ளது. இப்புத்தகத்திலே நவக்கிரகங்களின் ... [illegible] குரிய கணித விதிகளும், அநுபவத்துக்காக ... [illegible] கள் அரசர்கள் விசேஷ உத்தியோகஸ்தர் முதலிய பலருடைய ஜாதகங்களும் சேர்க்கப்பட்டுள்ளது. ஆகையால் இப்புத்தகம் யாவரிடத்திலும் இருக்கவேண்டியது.

விலை ரூ 3-50.

விதானமாலை என்னும்

சோதிடப்புத்தகம் (உரையுடன்)

இதிலே அநேக விஷயங்கள் எவர்களுக்கும் தெளிவாக விளங்கும்படியுள்ள விரிவுரையுடன் விலை ரூ. 1-25.

செகராஜசேகரம் (உரையுடன்)

யாழ்ப்பாணத்து (முன்) அரசரும் சிறந்த வித்துவானுமாகிய அரசராலே இயற்றப்பட்ட சோதிட நூல் யாழ்ப்பாணச் சரித்திரத்துடன் ... விலை சதம் 75.

பஞ்சி நூல்.

பஞ்சி வாசிக்கும் ... 16 பொருத்தங்களும், ... [illegible] விளக்கங்களும், அதற்குரிய நாளை ... [illegible] எல்லார்களும் அறியும் விதமாக வசனரூபமாக ... [illegible]

விலை சதம் 25.

அங்காத்ரவஷ்டி.

சென்மமாணத்தால் வரும் ஆசௌசம் இன்னார் இன்னாருக்கு எவ்வளவுகால மெல்லைவரையும் இருக்குமென்பதைத் தெளிவாக வரையறுத்துக் கூறுவது. சமஸ்கிருத சுலோகமும் தமிழுரையும் ... ... விலை சதம் 50.

சொர்க்கவிதி வசனமாக ... ... விலை சதம் 12.

மானேஜர்,
ஸ்ரீ பாஸ்கரயந்திரசாலை,
யாழ்ப்பாணம்,
Vannarponni Post, (JAFFNA.)

இதனருகாமையில் வகுக்கப்பட்டிருக்கும் இடம் விளம்பரங்களுக்காக விடப்பட்டமையால் வேண்டியவர்கள் ஒன்று அல்லது பலவிசம் முதலியவைகளைக் கொடுத்து ஒரு வருஷத்துக்கு உபயோகிக்கலாம். பத்திராதிபர் கலைகளை ... [illegible] ஒழுங்கு செய்து கொள்ளலாம். ஒரு கலைக்கு ரூபா 10. ஒரு பக்கத்துக்கு ரூபா 18 இரண்டு பேச்சுக்கு ரூபா 32. ஒருமுறைக்கு ... [illegible] பத்திரிகையோடு சேர்த்தனுப்ப ரூபா 3 கேட்டுக் கடிதங்களை அடிக்கடி ... [illegible]

மானேஜர்.

Printed and published by V. S. Sripaty at the Sribhaskarapress Jaffna